



## USER MANUAL • HANDBUCH • HANDLEIDING

- MANUEL DESCRIPTIF • INSTRUKCJA
- OBSŁUGI • UŽIVATELSKÝ MANUÁL •
- КЕРІВНИЦТВО КОРИСТУВАЧА



**WM-90T-01**



200x200/300x200  
300x300/400x200  
400x300/400x400  
600x400/800x400

**90"**  
**MAX**

**70kg**  
**(154lbs)**  
**RATED**

**TV WALL MOUNT (TILT), 43"-90"**

**TV-WANDHALTERUNG (NEIGBAR), 43"-90"**

**TV-MUURBEUGEL (KANTELBAAAR), 43"-90"**

**SUPPORT MURAL TV (INCLINABLE), 43"-90"**

**DRŽÁK NA STĚNU (NAKLÁPENÍ), 43"-90"**

**UCHWYT ŚCIENNY DO TELEWIZORA (ODCHYLANY), 43"-90"**  
**НАСТИННЕ КРИПЛЕННЯ ДЛЯ ТЕЛЕВІЗОРА (ПОХИЛО), 43"-90"**

### Features

- Heavy duty steel LCD screen wall mount
- Supports most 43" - 90" LCD TV's
- Automatic spring locks with quick release cords for easy installation
- VESA compatible, max. 800 mm x 400 mm
- Allows up to 15 degrees tilting
- Distance to wall: 49 mm
- Includes all necessary installation materials



### Specifications

- Material: steel
- Surface finish: powder coating
- Color: fine texture black
- Fit screen size: 43" - 90"
- VESA compatible: 200 mm x 200 mm, 300 mm x 200 mm, 400 mm x 200 mm, 300 mm x 300 mm, 400 mm x 300 mm, 400 mm x 400 mm, 600 mm x 400 mm, 800 mm x 400 mm
- Weight capacity: 70 kg
- Profile: 49 mm
- Tilt range: +3° ~ -12°
- Swivel range: n/a
- Screen level: n/a
- Installation: solid wall, double stud (406mm/450mm/600mm)
- Net weight: 2.68 kg

(ENG) To ensure safe handling of the product, follow the safety advice on: (DE/AT) Hinweise zum sicheren Gebrauch der Produkte finden Sie auf: (NL/BE) Voor een veilig gebruik van het product volgt u deze algemene veiligheidsaanwijzingen op: (ES) Para garantizar una manipulación segura de los dispositivos, siga las advertencias de seguridad disponibles en: (CZ) Abyste zajistili bezpečnou manipulaci s výrobkem, dodržujte bezpečnostní pokyny na: (FR/BE) Pour garantir une manipulation sûre des appareils, suivez les consignes de sécurité sur: (IT) Per garantire una manipolazione sicura del prodotto, seguire i consigli di sicurezza su: (PT) Para garantir o manuseio seguro do produto, siga as recomendações de segurança em: (PL) Aby obchodzić się z bezpieczeństwem z produktami, należy przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa: (RO) Pentru a se asigura manipularea sa fie bezpericolă, urmați recomandările de siguranță ale producătorului, urmăriți recomandările de siguranță ale echipamentelor: (SK) Na záistenie bezpečnej manipulácie so zariadeniami sa riadte z bezpečnostnými pokynmi na: (SL) Za zagotavljanje varnega ravnanja z napravami, upoštevajte varnostna navodila, ki jih najdete na: (HR) Da biste osigurali sigurno rukovanje uređajima, pratite sigurnosne savjete na web-mjestu: (HU) A készülékek biztonságos kezelésének érdékében kövesse a terméksorozatnak (BG) За да осигурите безопасна работа на устройствата, следвайте съветите за безопасност по-долу: [www.gembird.nl/safety](http://www.gembird.nl/safety)

(ENG) **WARRANTY CONDITIONS** The receipt must clearly list the date of purchase and the part number, in addition it should be printed. Keep the receipt for the entire warranty period since it is required for all warranty claims. During the warranty period the defective items will be credited, repaired or replaced at the manufacturer's expense. Work carried out under the warranty neither extends the warranty period nor starts a new warranty period. The manufacturer reserves the right to void any warranty claim for damages or defects due to misuse, abuse or external impact (falling down, impact, ingress of water, dust, contamination or break). Wearing parts (e.g. rechargeable batteries) are excluded from the warranty. Upon receipt of the RMA goods, Gembird Europe B.V. reserves the right to choose between replacement of defective goods or issuing a credit note. The credit note amount will always be calculated on the basis of the current market value of the defective products. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, The Netherlands [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service), [helpdesk@gembird.nl](mailto:helpdesk@gembird.nl). (DE/A) **GARANTIE BEDINGUNGEN** Die Garantie beträgt 24 Monate ab Verkaufsdatum an den Endverbraucher. Das Kaufdatum und der Gerätetyp sind durch eine maschinell erstellte Kauftquittung zu belegen. Bitte bewahren Sie Ihren Kaufbeleg daher für die Dauer der Garantie auf, da er Voraussetzung für eine eventuelle Reklamation ist. Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, wahlweise durch den Hersteller entweder durch Instandsetzung, Austausch manglehafter Teile oder im Austausch, behoben. Die Ausführung der Garantieleistung bewirkt weder eine Verlängerung noch einen Neubeginn der Garantiezeit. Eine Garantieleistung entfällt für Schäden oder Mängel die durch unsachgemäße Handhabung oder durch äußere Einwirkung (Sturz, Schlag, Wasser, Staub, Verschmutzung oder Bruch) herbeigeführt wurden. Verschleißteile (z.B. Akkus) sind von der Garantie ausgenommen. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, The Netherlands, [www.gembird.eu](http://www.gembird.eu) Wenn Sie Hilfe im Umgang mit unseren Produkten benötigen, können Sie uns kostenlos via E-Mail an [helpdesk@gembird.nl](mailto:helpdesk@gembird.nl) oder über unser Hilfe-Forum erreichen: [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service). (NL) **GARANTIEVOORWAARDEN** De bon moet duidelijk de aankondiging in het onderdeelnummer vermelden, daarnaast moet deze worden afgedrukt. Bewaar de bon voor de gehele garantieperiode, aangezien deze nodig is voor alle garantieclaims. Tijdens de garantieperiode worden de defecte artikelen op kosten van de fabrikant gecrediteerd, gerepareerd of vervangen. Werkzaamheden uitgevoerd onder de garantie verlengen de garantieperiode niet en gaan geen nieuwe garantieperiode in. De fabrikant behoudt zich het recht voor om een garantieclaim voor schade of defecten als gevolg van verkeerd gebruik, misbruik of extreme impact (valen, stoten, binnendringen van water, stof, vervalving of breuk) te annuleren. Stijfdeilen (bijv. opladbare batterijen) zijn uitgesloten van de garantie. Na ontvangst van de RMA-goederen behoudt Gembird Europe B.V. zich het recht voor om te kiezen tussen de reparatie van de defecte goederen of het afgeven van een creditothaal. Het bedrag van de creditothaal wordt altijd berekend op basis van de huidige marktwaarde van de defecte producten. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Nederland [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (ES) **CONDICIONES DE GARANTIA** El recibo debe indicar claramente la fecha de compra y el número de pieza, además debe imprimirse. Guarda el recibo durante todo el período de garantía, ya que se requiere para todas las reclamaciones de garantía. Durante el período de garantía, los artículos defectuosos serán acreditados, reparados o reemplazados por cuenta del fabricante. El trabajo realizado bajo la garantía no extiende el período de garantía ni inicia un nuevo período de garantía. El fabricante se reserva el derecho de anular cualquier reclamo de garantía por daños o defectos debidos al mal uso, abuso o impacto externo (caída, impacto, ingreso de agua, polvo, contaminación o rotura). Las piezas de desgaste (por ejemplo, baterías recargables) están excluidas de la garantía. Al recibir los productos RMA, Gembird Europe B.V. se reserva el derecho de elegir entre el reemplazo de productos defectuosos o la emisión de una nota de crédito. El monto de la nota de crédito siempre se calcula sobre la base del valor de mercado actual de los productos defectuosos. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Países Bajos [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (CZ) **ZÁRUCNÍ PODMÍNKY** Potvrzení musí jasné uvádět datum nákupu a číslo dílu, navíc by mělo být vytisklé. Usochejte účtenku po celou záruční dobu, protože je vyžadována pro všechny nároky na záruku. Během záruční doby budou vadné polohy příspány, opraveny nebo vyměněny na náhradní výrobce. Práce prováděné v rámci záruky neprodłużují záruční dobu ani nezačínají novou záruční dobu. Výrobce si vyhrazuje právo zrušit jakýkoli nárok na záruku nebo vady způsobené nesprávným použitím, vnitřním dopadem (pád, páraz, vniknutí vody, prachu, kontaminace nebo zlomení). Opatřebíte-li součásti (např. Dobjecti baterie) jsou ze záruky vyloučeny. Po přijetí zboží RMA si společnost Gembird Europe B.V. vyhrazuje právo vrátit mezi výměnou vadného zboží nebo vystaveném dopravou. Částka dobrupisu bude vždy vypočítána na základě aktuální tržní hodnoty vadných produktů. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Pays-Bas [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (FR/BE) **CONDITIONS DE GARANTIE** Le recu doit indiquer clairement la date d'achat et le numéro de pièce, en plus il doit être imprimé. Conservez le recu pendant toute la période de garantie, car il est requis pour toutes les réclamations de garantie. Pendant la période de garantie, les articles défectueux seront crédités, réparés ou remplacés aux frais du fabricant. Les travaux effectués sous la garantie ne prolongent pas la période de garantie ni ne commencent une nouvelle période de garantie. Le fabricant se réserve le droit d'annuler toute demande de garantie pour dommages ou défauts dus à une mauvaise utilisation, un abus ou un impact externe (chute, impact, pénétration d'eau, poussière, contamination ou rupture). Les pièces d'usure (par exemple les piles rechargeables) sont exclues de la garantie. À la réception des marchandises RMA, Gembird Europe B.V. se réserve le droit de choisir entre le remplacement des marchandises défectueuses ou l'émission d'une note de crédit. Le montant de la note de crédit sera toujours calculé sur la base de la valeur marchande actuelle des produits défectueux. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, HR) **UVJETI GARANCIJE** Na potrdi mora biti jasno naveden datum kupnje i broj dijela, osim toga treba biti ispisani. Čuvajte potvrdu tijekom cijelog jamstvenog razdoblja jer je potrebna za sve garancijske zahtjeve. Tijekom jamstvenog razdoblja neispravnim proizvodom je potrebno da se vrati u proizvođača. Rad u sklopu jamstva nije produžiti jamstveno razdoblje niti započeti novo jamstveno razdoblje. Proizvođač zadzava pravo ponudit bilo kakav jamstveni rad ili nedostatak uslijed zlouporabe, zloupotrebe ili vanjskog utjecaja (pad, pad, prvor, prasine, onečišćenja ili puknuća). Iznos djejstva (npr. punjive baterije) izuzimaju se iz jamstva. Nakon primjeka robe RMA, Gembird Europe B.V. zadzava pravo izbori između zamjene neispravne robe ili izdavanja kreditne liste. Iznos kreditne bilješke uvijek će se izračunavati na temelju trenutne tržišne vrijednosti neispravnih proizvoda. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Nizozemska [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (IT) **CONDIZIONI DI GARANZIA** La ricevuta deve elencare chiaramente la data di acquisto e il numero di parte, inoltre deve essere stampata. Conservare la ricevuta per l'intero periodo di garanzia poiché è necessaria per tutti i reclami in garanzia. Durante il periodo di garanzia gli articoli difettosi verranno accreditati, riparati o sostituiti a spese del produttore. I lavori eseguiti in garanzia non prolungano il periodo di garanzia né iniziano un nuovo periodo di garanzia. Il produttore si riserva il diritto di annullare qualsiasi richiesta di garanzia per danni o difetti dovuti a uso improprio, abuso o impatto esterno (caduta, impatto, ingresso di acqua, polvere, contaminazione o rottura). Le parti soggette ad usura (ad es. Batterie ricaricabili) sono escluse dalla garanzia. Al ricevimento della merca RMA, Gembird Europe B.V. si riserva il diritto di scegliere tra la sostituzione di merce difettosa o l'emissione di una nota di accredito. L'importo della nota di credito sarà sempre calcolato sulla base dell'attuale valore di mercato dei prodotti difettosi. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Paesi Bassi [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (PT) **CONDICIONES DE GARANTIA** O recibo deve listar claramente a data de compra e o número da peça; além disso, deve ser impresso. Guarde o recibo durante todo o período de garantia, pois é necessário para todas as reivindicações de garantia. Durante o período de garantia, os itens defeituosos serão creditados, reparados ou substituídos às custas do fabricante. O trabalho realizado sob a garantia não prolonga o período de garantia nem inicia um novo período de garantia. O fabricante reserva-se o direito de anular qualquer reivindicação de garantia por danos ou defeitos devido a uso indevido, abuso ou impacto externo (queda, impacto, entrada de água, poeira, contaminação ou quebra). As peças desgastadas (por exemplo, baterias recarregáveis) estão excluídas da garantia. Após o recebimento das mercadorias RMA, a Gembird Europe B.V. se reserva o direito de escolher entre a substituição de mercadorias defeituosas ou a emissão de uma nota de crédito. O valor da nota de crédito será sempre calculado com base no valor atual de mercado dos produtos defeituosos. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Países Bajos [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service) (PL) **WARUNKI GWARANCJI** Potwierdzenie musi wyraźnie zawierać datę zakupu i numer części, a ponadto powinno zostać wydrukowane. Zachowaj paragon przez cały okres gwarancji, ponieważ jest on wymagany w przypadku wszystkich roszczeń gwarancyjnych. W okresie gwarancyjnym wadliwe elementy zostaną zapisane, naprawione lub wymienione na koszt producenta. Prace przeprowadzone w ramach gwarancji nie przedłużają okresu gwarancji ani nie rozpoczynają nowego okresu gwarancji. Producent zatrzyma swoje prawo do uzupełnienia wszelkich roszczeń gwarancyjnych za szkody lub wady spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub oddziaływaniem zewnętrznych czynników (upadek, uderzenie, wilkanie wody, kurzu, zanieczyszczenia itp.). Części zużywające się (np. Akumulatory) są wyłączone z gwarancji. Po otrzymaniu towarów RMA, Gembird Europe B.V. zastępuje sobie prawo wyboru między wymianą wadliwych towarów lub wystawieniem noty kredytowej. Kwota noty kredytowej będzie zawsze obliczana na podstawie bieżącej wartości rynkowej wadliwych produktów. Gembird Europe B.V. Wittevrouwen 56, 1358CD Almere, Holandia [www.gembird.nl/service](http://www.gembird.nl/service)

